

ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

ЦѢНА ОБЪЯВЛЕНІЯ: в зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 30 гр., посреди текста 70 гр., позади текста 20 гр. Страница объявл. занимает 10 стол.

Заграничн. на 50%, дороже За несвоевременное печатаніе объявл. администрація не отвѣчает. ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: 1 мѣс. 2 зл. ин. 2 зл 50 гр

Адр. редакція и администрація: Ровно ул. Гаера № 6, тел. 88 Текущій счет в Р. К. О. в Варшавѣ № 80.695.

Рубрики не возвращаются
Рекла. гор. принимаются ежедневно с 12—3 дня.

Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета

Кантора открыта с 9—1 ч дня и с 3—7 ч
ежедневно, кроме праздников

Ровно — Ковель — Владимир-Вол. — Дубно — Острог — Корец — Здолбуново — Сарны — Барановичи



„Melodja“

Lwów, kopernika 5, telef. 8-59

Самый большой склад

МУЗЫКАЛЬНЫХ ИНСТРУМЕНТОВ

и приборов для них же

Полнѣйшее оборудование оркестров духовых, салонных и
манделинных. Г.г. оптовикам специальная скидка

Покупайте элегантную и прочную

ОБУВЬ

мѣстных и заграничных фирм
ТОЛЬКО У

Д. ФИНКЕЛЬШТЕЙНА

Ровно ул. 3-го Мая 105.

Цѣны умеренныя Прошу убѣдиться

СОВСЛЕННАГО ПРОИЗВОДСТВА

одѣяла, матрацы, подушки, тифяки,
бѣлье дамское и мужское
предлагает

I. DREXLER

LWÓW, pl. KAPITULNY 2



Специалист по ушным,
орловым и гортани бо-
лѣзням.

D-r Zygmunt Selzer.
Лѣчение и оперированіе
Diathermia.

ПРИНИМАЕТ В НАСТО-
ЯЩЕЕ ВРЕМЯ
we Lwowie, ul. Jagiellońska 7
telefon 27-99.

Бывшій оператор клиник про-
фессоров Hajcka и Neuma-
na в Вѣнѣ

Dr Jakób Neumann

принимает по носовым, гор-
ловым и ушным болѣзням
we Lwowie, ul. Pańska 3.

Alfons Marjan Kierski

Lwów, ul. Sienkiewicza 11 тел. 377.

имѣет:

КОНСИГНАЦІОННЫЙ СКЛАД СТАЛИ В О Н L E R A
НАПИЛЬНИКОВ FISCHERA, СПИРАЛЬНЫХ БУРАВОВ
и ПИЛ ДЛЯ РѢЗКИ МЕТАЛЛА

Представительство фабрики

L. ZIELENIEWSKI S. A

на отливы всѣх сортов, всѣ котельныя работы, конст-
рукціонныя работы, нефтяные моторы бензиновые и
Diesla балансовые прессы, шлифовочныя и полировоч-
ныя станки, полевая кузница сверлильныя кузнечныя
станки, столовыя и грудныя, французскіе ключи и
другіе принадлежности.

Представительство на всѣх рода машин
До настоящаго времени доставили около 2000 машин,
от которых наши потребители были вполне довольны, не
предъявляли к нам никаких претензій.

ВНИМАНИЕ

ПО СЛУЧАЮ ЭКСТРЕННАГО ВЫѢЗДА

ПЕРЕДАЕТСЯ

на полном ходу, хорошо оборудован-
ная пекарная, кондитерская и кофейная
в г. Острогѣ по главной ул.

Письм. предл. адресовать г. Острог Кондит. Харченко

ZAKŁAD FRYZJERSKI

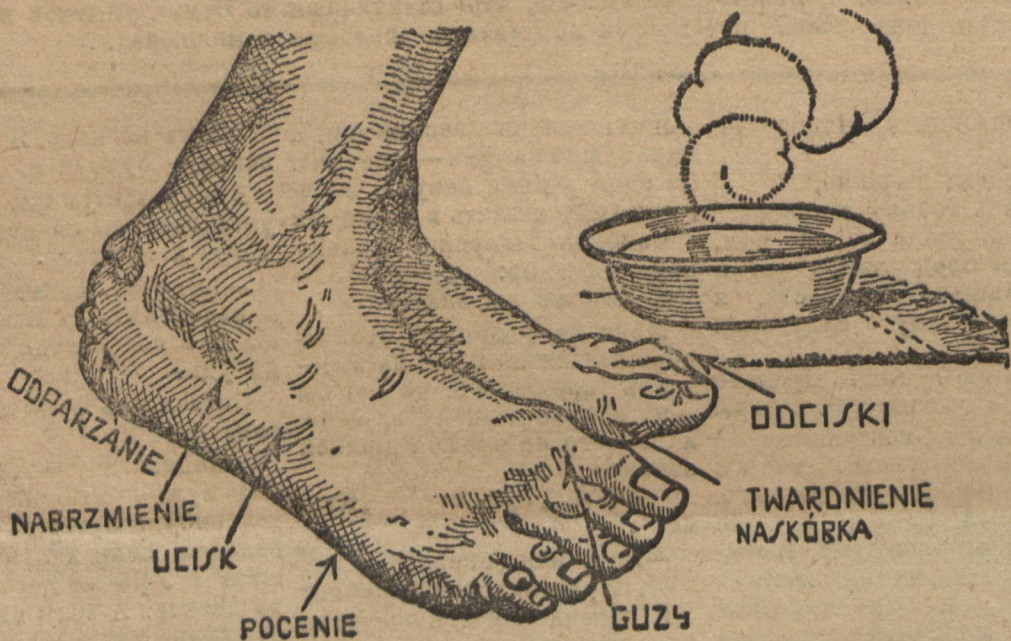
męski, damski i manicure

„BOLESŁAW“

przy ulicy 3-go Maja vis à vis soboru.

Obok sklepu broni

Roboty wykonywa się solidnie i po cenach minimaln
Z poważaniem BOLESŁAW



Недостатки на ногах. Соль для ног „JANA“ Освѣжает ноги.

Этот косметическій препарат давно уже ис-
пробован за границей, как средство, дающее велико-
лынные результаты.

Достаточно втирать этой косметической соли
в миску с теплой водой и больныя ноги мочить
ней в продолженіи 10—15 минут. После этого времени
моментально сходит опухоль и прекращаются угне-
тенныя состоянія вызванныя несоотвѣстностью
обуви и мовами, а равно исчезают декуливы
ожоги ног.

Эта ванна так благотворно вліяет на миски
и затвердѣніе кожицы, что они очень легко, без
нежи ка уничтожаются.

Самыя сильныя и упорныя боли
прекращаются применением косметической соли „Jana“.

Изгородіе заказы при высылкѣ денег вперед зл. 2,15 наложным платежом 2.45

Косметическая соль „Jana“ вполне освѣжает
ноги. Можно ходить сколько угодно, можно часами
стоять на одном мѣстѣ, не чувствуя ни малѣйшей
усталости. Можно носить тѣсную, въплоть облегча-
ющую ногу обувь, чувствуя себя, как будто носишь
ее уже давно.

Волыная пачка косметической соли для ног
„Jana“ стоит 2 зл.

Получить в каждой аптекѣ и аптекарском
складѣ. В случаѣ не получения слѣдует обратиться
в Главн. Склад для Польши:

Dr. ELEMÉR FUCHS XII

Warszawa, Bielańska 21.

Телеграммы

Засѣданіе в Сеймѣ.

ВАРШАВА 22-VI. Сегодня 22 июня состоится пленарное заседание Сейма. В начале заседания ожидается оглашение заявления Председателя Сейма Ратая о сложении с себя обязанностей. Выборы нового председателя произойдут на следующем заседании. Многие полагают, что Сейм не примет отставки Ратая.

Вчера состоялось заседание клуба П.П.С. на котором обсуждалось создавшееся политическое положение. Между прочим принята резолюция о желательности роспуска Сейма и назначении выборов на 17 октября 1926 года. На этом же заседании члены клуба П.П.С. решили голосовать против принятия отставки Председателя Сейма Ратая.

Бриан составляет кабинет.

ПАРИЖ 23-VI. Бриан послѣ получения миссии создания кабинета, по телеграфу совѣщался с Пуанкаре. Послѣдній согласился принять пост министра финансов. Миссия Эррио потерпѣла неудачу. Всѣ сенаторы центра отказались в своей поддержкѣ Эррио.

Разоблачение Эррио

ПАРИЖ, 23-6 Эррио намѣрен выступить с безжалостной критикой по поводу нынешняго финансового положенія Франціи которое очень грозно. Из семи миллиардов одобренных парламентом в декабрь пр. года, шесть уже израсходованы как и дальѣйшее три миллиарда полученные вслѣдствіе повышенія налогов. Говорят, что израсходовано часть резервнаго фонда из займа Моргана. По мнѣнію Эррио вина в этом положеніи падает исключительно на правый блок.

Результаты плебисцита в Германіи

БЕРЛИН 23-6. По официальным данным по вопросу о возмѣщеніи убытков причиненных династии Гогенцоллернов за отчужденіе императорских земель без вознагражденія голосовало — 14.441.590, против отчужденія—559.406 гол. В Берлинѣ за отчужденіе подано было 1,752,376 голосов против—60,813. 36,8 проц. всѣх голосующих в Германіи высказались против какоголибо вознагражденія членов династии. Наибольшее количество голосов против вознагражденія 6. германских князей подано было в Берлинѣ, Гамбургѣ и Лейпцигѣ. Наибольшее же количество голосов в пользу монархов подано в Нижней Баваріи Верхнем Палатинатѣ гдѣ из 700 тыс. имѣющих право голосовать принимало участие в голосованіи только 97 тыс. Послѣ оглашенія результата голосованія Кабинет Маркоа приступил в спѣшном порядкѣ к выработкѣ компромиснаго предложенія, которое будет внесено на днях на разсмотрѣніе Парламента. Соціалисты дѣлают нажим, чтобы закон этот был рассмотрѣн еще до начала лѣтних вакацій.

Разныя извѣстія

Одесса под ледяным ливнем.

Разсказ очевидца. Разгар курортнаго сезона.—Ледяная бомбардировка.—Ледяные холмы в юнѣ в Одессѣ.—Разрушеніе красивѣйших зданій Одессы.—Ливень в порту.—Что погубило от града?—Миллионные убытки.

Лицо прибывшее из Одессы в Ригу подѣлилось с газ. „Слово“ своими впечатлѣніями от провешагося на днях над Одессой ледяного ливня.—Погода в Одессѣ—разсказывает наш собесѣдник—все время стояла на рѣдкость прекрасная. Палящие солнечные юньскіе лучи умѣрялись прохладными вѣтрами. Температура морской воды доходила до 20 град. Пляжный, дачный и курортный сезоны в полном разгарѣ.

И вдруг, этот неожиданный ливень и этот небывалый по своим размѣрам град занесенный сюда с каких-то сѣверных просторов.

Ливень всего продолжался полтора часа, ледяная же бомбардировка—не болѣе 40 минут, но как рѣзко измѣнился вид города за какіе-нибудь два часа!

На тротуарах груды разбитаго стекла. Сбитые в кучи, сорванные листья деревьев напоминают осенній пейзаж—с той только разницей, что вмѣсто желтых отцвѣтших листьев лежат молодые, зеленые сочные побѣги. Нѣкоторые деревья силой вѣтра выворочены с корнем.

На многих улицах размыты мостовыя, трамвайныя пути, образовались глубокіе провалы.

Повсюду сугробы града, достигающіе порой человѣческаго роста. На фонѣ яркаго лѣтнаго солнца эти выросшіе за ночь ледяные холмы производят неотразимое впечатлѣніе.

В среднем величина градин с хорошей грецкій орѣх, но очень часто попадаются и с куриное яйцо. В нѣкоторых мѣстах даже были по-

добраны градины вѣсом в добрых 2 фунта. Это было настолько любопытно, что я даже захватил и привез с собой фотографію с этих градин.

Вся эта масса льда, гонимая сильным сѣверным вѣтром, произвела огромныя опустошенія. Стекла многих одесских домов разбиты вдребезги. Кое-гдѣ попадаются, как оазисы в пустынѣ, уцѣлѣвшія мѣста.

Нѣкоторыя красивѣйшія одесскія зданія, построенныя по принципу „фонаря“, с огромными крышами, покрытыми бемским стеклом совершенно обезображены.

Такова участь зданія почтамта, зданія пассажа и нѣкоторых других.

Особенно бушевал ливень в районѣ порта. Огромныя потоки воды, прорвав искусственныя земляныя огражденія, устремлялись бурной лавиной вниз захватывая с собою камни, щебни, песок и глину.

Стекланныя крыши таможенных навѣсов снесены без остатка. Крупные градины, пробуравив во многих мѣстах крыши пагаузов и складов, дали возможность проникнуть водѣ внутрь. Подмочены мѣшки с сахаром, табак ащики с импортными товарами и т. д.

Серьезно пострадали также и промышленныя предприятия, расположенныя на прибрежной полосѣ. Проникшая со стороны Нарышкинскаго спуска вода затопила различныя цехи завода им. Ленина. Погибла готовая в отливкѣ формовка в 1200 пудов. Котельная залита водой в 1 метр.

Ледяной ливень пронесся узкой полосой и при том с причудливыми изворотами и изгибами. Между градом и ливнем, как будто, существовало соглашеніе. Град облюбовал себѣ центральную полосу, ливень—окраины.

*Этим объясняется то странное явленіе, что стекланныя крыши почтамта и пассажа

освершенно разрушены, а павильоны кино-фабрики, одѣланные из стекла, но расположенныя на разстояніи всего 1 версты от города, совершенно не пострадали.

В центрѣ города сугробы града а у городской черты на стыкѣ между городом и Переясльем, между городом и слободкой—тишь да гладь.

В порту, в Аркадіи, в дачном районѣ до 9—10 станцій—сильнѣйшій ливень, немножко далѣе, на Б. Фонтанкѣ или по другую сторону—на лиманѣ—мелкій лѣтній дождик.

В одном мѣстѣ изрѣшетенныя градом стѣны, продыравленныя крыши, зияющія отверстія разбитых окон, залитые водою подвалы, рядом с ними мытый дождем фасад, сверкающій чистотой, опрятностью и даже нѣкоторой щедростью...

—Что погубило от града и как велики убытки?—спросили мы нашего собесѣдника.

—Что погубило? Раньше всего уже ощутительно обзначился стекланный голод. В одном только гостиничном объединеніи разбито 200,000 квадратных вершков стекла. Уже одна эта только бѣглый перечень говорит о тысячах пудов стекла, запасы котораго в Одессѣ крайне ограничены.

Еще хуже дѣло обстоит с кровельным желѣзом.

В связи с неожиданным потребным срочным ремонтом, нужны десятки вагонов кровельнаго желѣза.

А убытки? Убытки от ливня и града огромны. Уничтожены на 20 проц. огороды и поствы в районѣ Аркадіи. За теплены огороды на полях орошенія. Молодые побѣги и листья деревьев погибли на 60—70 проц. В Одесском районѣ град прошел над с. Протопоповкой, гдѣ уничтожил 1600 дес. поствов. Одно только коммунальное хозяйство пострадало на 700,000 рублей.

Если к этому прибавить ущерб нанесенный промышленным предприятиям портовыми сооружеженіями и домам, то сумма убытков выразится в миллионѣх.

Страницы из моей жизни

(Ф. Шалапин).

(Продолженіе.) образом рублей 18, но мнѣ заплатили за мѣсяц всего 8 руб. И, к моему удивленію, никто даже слова не сказал мнѣ по поводу того, что я врал в моих отчетах о перепискѣ. Великодушные люди... Мнѣ уже минуло семнадцать лѣт. В Панаевском саду играла оперетка. Я, конечно, каждый вечер торчал там. И вот, однажды какой-то хорист сказал мнѣ: —Семенов Самарскій собирает хор для Уфы,—просись! Я зналъ Семенова-Самарскаго, как артиста, и почти обожал его. Это был интересный мужчина, с черными нафарброванными усами. Они у него точно из чугуна были отлиты. Ходил он в цилиндрѣ, с тросточкой, в цвѣтных перчатках. У него были этиакіе „роковые“ глаза и манеры заядлаго барина. На сценѣ он держался как рыба в водѣ, и чрезвычайно выразительно

пѣлъ баритоном в „Нищем стуdentѣ“:

—Цѣловал горячо, но вѣдь только в плечо!

Барыни таяли перед ним, яко воск пред лицом огня. Набравшись храбрости, я подошел к нему в саду, снял картуз.

—Что вам? Ага? Придите ко мнѣ в гостиницу завтра!

Пошел я в гостиницу, а швейцар не пускает меня к Самарскому. Я умолял его, уговаривал, чуть не плакал и, наконец, промучил швейцара до того, что он, плюнув послал к Семенову-Самарскому мальчика спросить хочет ли артист видѣть какогото длиннаго, плохо кормленнаго оборванца.

—Приказано пустить,—сказал мальчик возвратясь.

Я застал Семенова в халатѣ. Лицо его было осыпано пудрой. Он натомился мельника который, кончив работу, отдыхает, но еще не успѣлъ умыться. За столом против него сидѣлъ молодой человек, видимо кавказец, а на кушеткѣ полулежала дама.

Я был очень застѣнчив, а перед женщинами—особенно. Сердце у меня екнуло; ничего ни смѣю сказать я при дамѣ Семенов-Самарскій ласково спросил меня:

—Что же вы знаете?

Меня не удивило, что он обращается со мною на вы,—такой барин иначе не мог бы—но вопрос не испугал меня: я ничего не зналъ. Рѣшился сообразить:

—Знаю „Травіату“, „Кармен“.

—Но у меня оперетка.

—„Корневильскіе колокола“ Я перечислилъ всѣ оперетки названія которых вспомнилъсь мнѣ, но это не произвело впечатленія.

—Сколько вам лѣт?

—Девятнадцать—безстыдно сочинялъ я.

—А какой голос?

—Первый бас,

Его ласковый тон, ободряя меня, придавал мнѣ храбрости.

Наконец он сказал:

Знаете, я не могу платить вам жалованье, которое получают хористы с репертуаром...

—Мнѣ не надо. Я без жалованья,—бухнул я.

Это всѣхъ изумило. Всѣ трое установились на меня молча. Тогда я объяснил:

—Конечно, денег у меня никаких нѣтъ. Не может быть, вы мнѣ вообще дадите что-нибудь?

Пятнадцать рублей в мѣсяц.

—Видите ли,—сказал я,—мнѣ нужно столько, что бы как нибудь прожить не очень голодая. Если я сумѣю прожить в Уфѣ на десять, дайте десять. А если мнѣ нужно будет шестнадцать или семнадцать...

Кавказскій человек захохотал и сказал Семенову-Самарскому:

—Да ты дай ему 20 рублей! Что такое?

—Подписывайтесь,—предложил антрепренер, протягивая мнѣ бумагу. И рукою, „трепетавшей от счастья“, я подписал мой первый театральный контракт.

Евхаристический конгресс в Нью-Йорк.

Духовный собор в Чикаго открылся 19 июня торжественным заседанием, в котором приняло участие около 40.000 человек.

Президент Кулидж прислал телеграфное поздравление. На многочисленных приветственных речах от имени Папы отвечал кардинал Безоно.

Среди участников конгресса находились 8 кардиналов и около 100 архиепископов.

Тайны индийских факиров. Известный немецкий доктор и ученый Адольф Гейнц провел несколько лет в Индии и недавно вернулся в Берлин. Рассказами Гейнца о чудесах Индии полны теперь немецкие газеты. Это безпристрастные свидетельства ученого о неразгаданных чудесах Индии.

Перед сидящим на корточках факиром стоят пять плоских корзин. Из маленькой флейты факир начинает извлекать звуки тягучей, однообразной мелодии. Медленно поднимаются из корзин пятнадцать кобр — ядовитых гадюк. Они выпрямляются, упираясь на свои хвосты, и начинают в такт музыки покачиваться вправо и влево. Получается впечатлительное, что змеи танцуют.

Чем быстрее темп мелодии тем скорее покачиваются на своих хвостах кобры, ни на секунду не теряя такта. Вдруг факир неожиданно издает на своем инструменте резкий, дисгармоничный звук и обрывает музыку. Танцующие кобры на мгновение замораются, точно недоумевая, а затем яростно бросаются на музыканта.

Факир моментально опять начинает играть, и змеи, сразу же успокоившись, продолжают свой танец. Так повторяется много раз, при чем змеи во время музыкальных перерывов все яростнее и яростнее бросаются на флейтиста с явным намерением ужалить его. Все искусство факира заключается в том, чтобы, не теряя ни одной доли секунды, во время опять начать прерванную музыку. Малейшее промедление подвергает его смертельной опасности.

Этот опыт принадлежит к одному из самых опасных и представляет захватывающее зрелище.

— Смотрите на этот камень — предлагает факир толпящейся около него на улице публике, показывая голубоватого цвета сапфир, — из этого камня на ваших глазах вырастет пальма.

С этими словами чудесник бросает сапфир на землю.

— Смотрите, смотрите, — вновь повторяет он, — видите пальму?

Действительно, на каменной мостовой появляется маленькая пальма, которая поднимается все выше и выше достигнув в несколько секунд высоты в семь метров. А факир тем временем ходит вокруг пальмы и объясняет:

— Видите как пальма растет. Коснитесь ее рукой, господа, и убедитесь в том, что это не мираж. Ну, а теперь взгляните вниз, куда я бросил камень, пальмы больше нет!

Действительно, пальма ис-

чезла.

По словам Гейнца, это поразительный случай массового гипноза.

Гейнц утверждает, что на ука становится совершенно вступим перед опытом, когда факир, разложив большой ковер из сухих ветвей и листьев, многократно в течение четверти часа медленно проходит взад и вперед через ярко пылающий огонь, не получая ни одного самого незначительного ожога. Этот опыт уже ничего общего с гипнозом не имеет и принадлежит по словам ученого к области неразгаданных тайн Индии.

Цѣна крови.

На стр. Р Инвалида генер. Голевин дѣлает подсчет потерь.

С самого начала мировой войны Русской Армии пришлось играть "жертвенную" роль. Каждый раз, когда союзникам приходилось плохо они просили помощи у нашей родины. Россия же могла противупоставить высокой военной техники наших врагов лишь свое многолюдие. Из этого единственного источника своей военной силы она черпала щедрою рукой и во имя достижения общей победы лила потоки крови своих сынов.

Какова же цѣна русской крови, которой оплачена победа наших союзников?

Наши боевые потери (не считая пленных с начала войны до 1-го октября 1917 года по данным нашей Ставки достигали 4.750.000. Эта цифра была мною записана в первых числах октября, когда я готовился к поездке в качестве главного военного представителя России на конференцию Верховного Союзного командования, назначенную на ноябрь мѣсяц 1917 года в Версаль. Эта цифра была внимательно проверена в различных управлениях Ставки.

Это число заключает в себя убитых, умерших от ран, без вести пропавших и эвакуированных раненых. К нему следует еще добавить не менее 25 проц. для включения в общий итог наших боевых потерь и тех раненых, которые оставались на излечения в армейских тылах. Этим мы стремились уско-

рить обратное поступление раненых в ряды своих частей. Таким образом, общее число боевых потерь Русской Армии в войну 1914-1917 г. г. достигает:

Шести миллион.

Статистическая изслѣдованія боевых потерь в мировую войну, сдѣланные западно европейской военной наукой позволяют установить для этой войны слѣдующее распределение потерь.

Убитые — 23 проц. общего числа потерь.

Умершие от ран — 6 проц.

Раненые, потерявшие трудоспособность полностью или частично — 11 проц.

Раненые выздоровѣвшие — 60 проц.

Придерживаясь этого распределения, мы получим для Русской Армии слѣдующія цифры:

Убитых	1.380.000
Умерших от ран x	360.000
Инвалидов	660.000
Раненых	3.600.000

В Австро-Венгрии же и в других вражеских странах общее число пленных никак не могло превосходить 700.000. Другим подтверждением может служить также и слѣдующее: 1 декабря 1916 года в Германии была произведена перепись всех пленных; оказалось, что к этому дню общее число пленных во всех націй равняется 1.178.707.

Большая часть наших воинов, попавшая в категорию "без вести пропавших", должна быть отнесена к числу убитых. Во Францию так и поступили; к числу 674.700 "зарегистрированных" убитых францы прибавили 225.300 "без вести пропавших". Царя одного из этих "неизвестных Героев" перенесли для упокоения под Наполеоновскую триумфальную арку и вокруг его могилы создавался своего рода религиозный культ.

Для того, чтобы болѣе полно уразумѣть размеры той кровавой жертвы, которая выпала на долю России в мировой войну, я укажу для сравнения:

В Турецкую войну 1877-78 г. г. Русская Армия потеряла убитыми и умершими от ран 22.390 воинов.

В Японскую войну 1904-5 г. г. Русская Армия потеряла убитыми и умершими от ран 31.460 воинов.

ситета приѣзжает на Волынь в октябрь мѣсяц для прочтения ряда докладов в Ковель, Луцкѣ, Ровно и Кременцѣ по теории народного хозяйства на слѣд. темъ: "Развитіе историческихъ воззрѣній на мир". "Принципы народныхъ воззрѣній на мир", "Общія условія, всеобщаго материальнаго довольства". Польская теорія капитала. Первое источники богатства у отдельныхъ лицъ и у народов". "Пути польскаго народа в области экономической жизни".

В виду актуальности затронутыхъ вопросовъ и общаго интереса к экономическимъ вопросамъ, а также значенія провѣщенія и благосостоянія этихъ двухъ неразрывныхъ двигателей в борьбѣ за могущество Польскаго Государства, а также принимая во вниманіе выдающіеся заслуги лектора надо полагать, что лекціи профессора Любославскаго, автора многихъ извѣстныхъ произведеній заинтересуютъ широкіе круги волынской интеллигенціи.

Курсы "Теоріи Народнаго Хозяйства" на Волыни организует "Польская Мацежа Школьная".

Бѣгство бандитовъ изъ Ковельской тюрьмы.

В субботу 19 июня около полудня вся ковельская полиція была поставлена на ноги по случаю бѣгства изъ ковельской тюрьмы двухъ арестантовъ — Роберта Ливке и Сезонюка.

Роберт Ливке 18 лѣтній преступникъ, имѣющій на своей совѣсти около 20 вооруженныхъ грабежей и убійствъ, судимъ былъ восемь разъ луцкимъ окружнымъ судомъ и три раза в Ковель. Приговоренъ былъ в общей сложности к 24 годамъ каторжной тюрьмы; Сезонюкъ же отсидѣвалъ годовое тюремное заключеніе. Обстоятельства бѣгства слѣдующія; во время прогулки на тюремномъ дворѣ Ливке приставилъ до скоу к тюремной стѣнѣ и всѣмъ чив на стѣну, исчезъ. За нимъ послѣдовалъ его сотоварищъ Сезонюкъ. Немедленно была снаряжена погоня, но бѣглецы словно канули въ воду. Забывавшіеся стражники — арестованы.

Гастроли театра "Миниатюр".

В Ровенскомъ лѣтнемъ театрѣ (быв. Цирк) в субботу 26 и в воскресенье 27 июня с. г. состоится двѣ гастроли русскаго театра "Миниатюр" подъ управленіемъ артиста С. С. Лентовскаго. Программа составлена разнообразно и состоит изъ лучшихъ пьесъ текущаго сезона, заграничныхъ, русскихъ театровъ. По окончаніи гастролей в Ровно — театр. выѣзжаетъ в Кременецъ и Дубно.

Скаутскій праздникъ.

В понедѣльникъ 21 с. м. в мѣстномъ соборѣ состоялось торжественное освященіе знамени русской скаутской команды, гимназіи Ровенскаго Русскаго Благотворительнаго О-ва.

К 12 ч. утра в собор, гдѣ уже находилась скаутская команда прибыли:

Правленіе О-ва во главѣ С Предсѣдательницей Правленія И. Г. Прохоровой, Попечительный Совѣтъ Гимназіи с Предс. Совѣта Н. Н. Прохоровым. Директор Гимназіи А. И. Юшкевич, Редактор Волынскаго Слова И. А. Чернов, и многочисленные представители мѣстной русской колоніи. Церемонія освященія знамени

им. Св. Георгія Побѣдоносца состоялась при входѣ в Храмъ. Протоіереемъ о. Н. Рогальскимъ была произнесена прочувственная проповѣдь, глубоко тронувшая молящихся. Вечеромъ в помѣщеніи гимназіи состоялся скаутскій вечеръ собравшій полный залъ юныхъ поклонниковъ и поклонницъ скаутизма.

Вечеръ открылся рефератомъ начальника скаутской команды уч. Р. Гимназіи г. Уланова. Рефератъ на тему "Задачи Скаутизма" отлично составленный юнымъ командиромъ произвел на слушателей прекрасное впечатлѣніе. Было отрадно видѣть энергичныя лица русскихъ юношей, дружной семьей сплотившихся вокруг своего знаменія им. Георгія Побѣдоносца — эмблемы русскаго героизма и любви к Родинѣ. Бог имъ на помощь. —

Изданіе Польской Мацежи Школьной.

Ровенское Коло Польской Мацежи Школьной издало на дняхъ в видѣ книги отчетъ о своей дѣятельности за 1925 года.

Этотъ отчетъ является, первымъ подобнаго рода изданіемъ на Волыни. Общественной Организациі, Отчетъ содержитъ много интересныя данныя изъ культурно-просвѣтительной дѣятельности упомянутаго Общества. К тексту приложено много иллюстрацій.

Отѣзд рабочихъ во Францію.

Правительственное бюро труда сообщаетъ, что в послѣднихъ числахъ іюня начинается запись лицъ, желающихъ выѣхать на работы во Францію. Требуется "шахтеры", рудокопы и сельскіе рабочіе.

Запись будетъ происходить в слѣдующіе дни: 28 іюня в г. Кременцѣ, 30 іюня в Ровно в помѣщеніи Бюро Труда по ул. Пилсудскаго № 18. 1 іюля в г. Луцкѣ (Ягеллонская № 68) и 2 іюля в Владимірѣ в помѣщеніи Магистрата.

Очередная сплетня.

По городу неизвѣстно кѣмъ и с какой цѣлью распространяются свѣдѣнія о какомъ то таинственномъ агентѣ, имѣющимъ в скорое время приступить к вербовкѣ 2000 лицъ, желающихъ переѣхать в Аргентину на казенный счет.

В Аргентинѣ якобы эмигрантамъ будетъ предоставляться правительствомъ бесплатно нарядное количество земли. Правительствомъ будетъ кромѣ того предоставлено переселенцамъ сельскія орудія, скотъ, семена и др. Вообще помощь будетъ оказываема переселенцамъ в теченіе первыхъ двухъ лѣтъ. В поселкахъ будутъ открыты за счетъ казны школы и аптеки. Слухамъ этимъ многіе изъ мѣстныхъ жителей придаютъ большую вѣру, и нетерпѣніемъ ожидаютъ начала вербовки, мысленно подчитывая предстоящіе барыши. Вотъ ужъ поминишь "тамъ хорошо гдѣ насъ нѣтъ".

Несчастный случай.

В воскресенье 20 іюня в окрестностяхъ Александріи произошелъ слѣдующій несчастный случай. На лодкѣ каталось трое дѣвушекъ и двое юношей. Отъѣхавъ недалеко от берега, лодка опрокинулась. Двѣ дѣвушки потонули, фамилія одной — Городепер.

Третьей удалось доплыть до берега. Юноши начали тоже тонуть, но лицамъ подошедшими на помощь удалось ихъ спасти. Одинъ изъ нихъ о перепуга сошелъ сума.

Мѣстная жизнь

Волынь Хмельной улицы.

На Хмельной улицѣ "стоитъ" ни пройти ни проѣхать. Несчастные жители за бытій магистратомъ улицы, утѣшаютъ себя только тѣмъ, что навѣрно скоро будетъ хорошая погода и тогда невылазная грязь высохнет. Эти ми надеждами бѣдняки живутъ с самой весны, но какъ извѣстно, надежды эти не осуществлены. Говорятъ, что впавшіе в отчаяніе обитатели этой улицы предполагаютъ отправить в магистратъ делегацию, которой поручено будетъ предложить кому нибудь изъ "сильныхъ міра сего", двѣ комнаты и кухню, при условіи платежа за квартиру не "впередъ" за 6 мѣсяцевъ, какъ это принято, а "назадъ".

Расчетъ здѣсь самый простой. Практика показала, что стоитъ только "сильному магистратскому человѣку" пе-

реѣхать на немощенную улицу, какъ немедленно точка зрѣнія по вопросу о срочно сти замощенія переносится с послѣдняго плана на первый и улица мостится. Это тѣмъ болѣе легко сдѣлать в данномъ случаѣ, ибо камень давнѣе уже лежитъ на мѣстѣ и прохаживающіе "страстотерпы" сами устраиваютъ изъ него тротуары. Камня от такого при мѣненія конечно болѣе не становится, а года черезъ 2—3 ли этой улицы предполагаютъ его полностью повзгонять в грязь. Это врядъ ли можетъ входить в расчеты магистрата и конечно чѣмъ раньше замостятъ улицу, тѣмъ меньше пропадетъ камня.

Проф. В. Любославскій на Волыни.

Намъ сообщаютъ, что выдающійся польскій ученый В. Любославскій профессоръ философіи виленаго универ-



REFORMACKIE PIŁUŁKI

Apteki KARCZEWSKI — TUSZYŃSKI
WARSZAWA, TREBACKA 4.

Radykalnie usuwają wszelkie cierpienia żołądkowe, cierpienia nerek, cierpienia wątroby, kamienne żółciowe, cierpienia hemoroidalne, reumatyzm, artretyzm, bóle głowy, wyrzuty i liszaje, pobudzają trawienie, apetyt i przy skłonnościach do obstrukcji są nie zastąpionym środkiem przeczyszczającym. Użycie 1 do 2 pigułek na noc. Cena pudełka zł. 1 35.

Для приезжающих во ЛЬВОВ Предлагаем ГОСТИННИЦУ SAVOY

ul. Sobieskiego 7.

Цены низкия. Для постоянных гостей значительная скидка. Отдаем в наем также на более продолжительное время на очень выгодных условиях.



ОБЕРЕГАЙТЕ ЗДОРОВЬЕ

Больной желудок является главной причиной возникновения разнообразных болезней, засоряет кровь, вследствие чего происходит плохой обмен веществ.

Zioła z Gór Marcu Dra Lauera

идеальное средство для оздоровления желудка, уничтожая запоры являются хоршим очищающим средством облегчает деятельности органов пищеварения, укрепляют организм и возбуждают аппетит.

Zioła z Gór Marcu Dra Lauera

уничтожают болезни печени, почек, желчных камней, геморроидальные боли, ревматизм, артритизм, боли головы схим и лишай.

Zioła z Gór Marcu Dra Lauera

были награждены на медицинских выставках наивысшими похвалами и золотыми медалями в Бадене, Берлине, Лондоне, Вены, Париже и во многих других местах.

Цена 1/2 коробки zł. 1,50, двойной zł. 2,50.

Продажа в аптеках и аптекарских магазинах.

Примечание: Остерегайтесь ничего не стоящих подделок. Представитель на Польшу: JÓZEF GROSSMAN, Warszawa, Chmielna 49.

Фабрика ЗЕРКАЛ ШЛИФОВКИ СТЕКОЛ Józef TORTEN

Lwów, Kochanowskiego 4

предлагает зеркала и шлифованные стекла всевозможных фасонов и размеров. Старые зеркала с пятнами обновляет.

Огłoszenie № 52,

Magistrat m. Równego niniejszem podaje do ogólnej wiadomości, że dnia 30 czerwca 1926 r. o godzinie 12 w dzień w lokalu Magistratu przy ul. 13 Dywizji № 5 odbędzie się przetarg ustny na oddanie w dzierżawę miejsca przy zbiegu ul. Klasztornej i Ks. Józefa Poniatowskiego koło synagogi pod budowę kiosku dla sprzedaży napojów chłodzących, słodczy i owoców, z tem że powyższy kiosk będzie zbudowany przez dzierżawcę na własny koszt według wzoru zatwierdzonego przez Magistrat i po 5 latach przejdzie na własność Magistratu. Przetarg rozpocznie się na zwykłą (in plus) od sumy wywoławczej 100 zł. rocznej tenuty płatnej z góry.

Przed rozpoczęciem przetargu każdy z licytatorów winien złożyć do Komisji Przetargowej 50 zł. wadium w gotówce, które to wadium po ukończeniu przetargu będzie zwrócone za wyjątkiem tego z licytatorów który się na przetargu utrzyma. Ten ostatni winien w ciągu 3 dni po otrzymaniu wezwania Magistratu zgłosić się do Magistratu celem podpisania odośnej umowy dzierżawnej, w przeciwnym zaś razie złożone przy przetargu wadium pozostaje na korzyść Magistratu i Magistratowi przysługuje prawo ogłosić nowy przetarg. Magistrat pozostawia sobie prawo wyboru oferenta niezależnie od wysokości proponowanej na przetargu tenuty dzierżawnej.

Warunki umowy dzierżawnej są do przejrzania w Wydziale Gospodarczym Magistratu w godzinach urzędowych.

MAGISTRAT m. RÓWNEGO

Równe, dnia 16/VI 1926 r.

Настоящее наслаждение и наступающим праздникам

иметь ЧАЙ

„Руна Цейлонсна“

фирмы „E WIG“

это самый лучший сорт чая в мире; 24 сорта чая „E. W.I.G.“ превосходят своим качеством все подобные сорта чая прочих упаковок. Требуите только чай „E W I G“

Fabryka maszyn, odlewnia, żelaza i metali

== FERRUM ==

Spółka z ogr. poręką

Lwów ul. Żółkiewska 147 Tel. 1047.

Stacja kolejowa: LWÓW — PODZAMCZE.

Konto P. K. O. 141.875 Adres telegr.: FERRUM, Lwów.

Buduje i przeprowadza rekonstrukcje młynów, gorzelni i tartaków, wykonuje wszelkie roboty konstrukcyjne żelazne, części transmisyjne, odlewy żelazne od najmniejszej do największej wagi, z modeli własnych lub nadesłanych, instalacje różnych zakładów przemysłowych. Ryflowanie walców.

КО ДНЮ РУССКОЙ КУЛЬТУРЫ

Вышел в Варшаву

№ 1 еженедельного журнала для всех

„Родное Слово“

Содержание: I. Передовые статьи. II. Наш Пушкин — С. ЗАВАДСКАГО. — Русская культура — проф. А. КИЗЕВЕТТЕРА. — Первая Госуд. Дума (к 20-летию) — А. И. ОСТРОВА. Русские художники за границей — Н. ЕЛЕНЕВА. — Новости науки — Т. ТАТАРИНОВА. — Рассказы: Вас. И. НЕМИРОВИЧА — ДАНЧЕНКО, П. РОМАНОВА. III. Местная и иностранная жизнь: Ко дню русской культуры — Л. БЪЛЕВСКАГО, Письмо из Вильно — М. — Край долготерпеливый (очерки Польши) — В. ХМАРОВА. — Письмо из Латвии — Чл. Латв. Сейма Е. ТИХОНИЦКАГО. — Иностранная хроника. — В России. — IV. Кооперация и дельцы. — В. В. ЕВЛАНОВА. V. Сельское и домашнее хозяйство — статьи проф. В. ВРУНСТА, В. А. ЕВРЕЙНОВА и др. VI. Для детей: Помедвѣжьим слѣдам — С. КОРСАКОВА. VII. О книгах. VIII. Смѣсь.

Иллюстрации. Портреты: А. Пушкина, М. Салтыкова — Щедрина, проф. А. Чупрова, Н. В. Чайковского, чл. Латв. Сейма арх. Иоанна. Снимки — Таврического Дворца, карт. Бер. Григорьевая пр.

Цена № 75 гр.

Обращаться: ВАРШАВА, Маршалковска 68.

Изд. „Наше Дело“

Д-р ЛАШЕВСКИЙ

сифилис (606-914)

ножныя венерическия
Прим. мужчин 8—1 1/2; 5—7 1/2,
женщин 5—6.

Улица 3-го мая Шоссе-Рейман

№ 55.

Д-р М. ГОФМАН

Ровно, ул. 3 мая № 58.

Телефон № 17.

акушерство и женс. болѣзни
Рентгеновские лучи (просвѣчивание и фотографическіе снимки) кварцовая лампа (горно-солнце) Соллюкс, Диатермия и лечение электричеством.

Женщина-врач

М. Л. ТРУБАЧ

болѣзни ножныя
и венерическия
Прим. от 9—1 и от 4—7
ул. ПИЛСУДСКАГО № 1

Zgubiono Prawo jazdy wydane przez zarząd drogowy na imię Antoniego Solara, Uważać za nieważny.

Skradzono na ul. Francuskiej 5 w biurze Rozlewni Lwowskiego Piwa Kaseta stalowa z różnymi wartościowymi dokumentami.

Łaskawego złodzieja prosimy zwrócić za wynagrodzenie dokumenta niekorzystne dla niego.

Dyskreję zapewniony.

Zagubiony dyplom lekarza dentysty wyd. przez Odeski Nowo-Rosyjski Uniwersytet w roku 1913 na imię Moszki-Dawida Zyngiera. Dyplom znajdował się w wydziale lekarskim m. Kamieniec-Podolski. Uważać za nieważny.

OD PÓŁ WIEKU POWSZECHNIE ZNANY ZE SKUTECZNOŚCI

NI SZCZY BRODAWKI
SKORY ST. GÓRSKIEGO
STWARDNIENIA WARSZAWA
ODCISKI ZADAĆ WSZĘDZIE

ZĘBY
ZDROWE I BIAŁE
ZACHOWASZ
UŻYWAJĄC
PROSZKI

AGATOL
MENTOLIN

HEMORIN

CZOPKI HEMOROIDALNE

USUWAJĄ STAN
ZAPALNY

ŁAGODZA BÓLE
I SWĘDZENIE



ZMNIĘJSZAJĄ
KRWAWIENIE



ZADAĆ
WE WSZYSTKICH APTEKACH!

TOWARZYSTWO PRZEMYSŁU CHEMICZNO-FARMACEUTYCZNEGO d. MAGISTER KLAWE, S.A. WARSZAWA.

Druk. Fejgeia i Litwaka 13 Dyw. 2

Редактор издатель И. Мухин